



72-67863-016  
Revision B – September 2004

http://www.symbol.com/manuals.

Die aktuellste Version dieser Kurzübersicht finden Sie unter:

Handler	Kontakieren Sie Ihren örtlichen Händler oder wenden Sie sich an:
Europa/Nahost	+44 118 945 7360
Lateinamerika	+1-800-347-0178 innerhalb der USA +1-954-255-2610 außerhalb der USA
Schweden	+8452900 +34 91 324 40 00
Südafrika	+11-8095311 +91 324 40 00
Niederlande	+31-271-700 +47 2232 4375
Italien	+2-48441 +5-520-1835
Frankreich	+01-40-96-52-21 +6074-49020
Dänemark	+7020-1718 +9 5407 580
Australien	+1-800-672-906 +1-505-57-94-0
Großbritannien	+0800 328 2424 +65-67 96-96 00
USA	+1-800-653-5350 +1-631-738-2400 +905-629-7226

Geräteproblemen mit dem Symbol-Kundendienst in Verbindung:

Unternehmens für technische oder Systemfragen. Dieser setzt sich bei

Problem auftritt, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst Ihres

konfiguriert werden. Wenn beim Verwenden der Einheit oder der Geräte ein

Unternehmens und für die Ausführung der entsprechenden Anwendungen

Die Einheit muss vor dem Einsatz für die Verwendung im Netzwerk Ihres

## Warnungsinformationen

EULA grants you no rights to use such content. All rights not specifically granted under this EULA are reserved by MS and its suppliers (including Microsoft Corporation).

**EXPORT RESTRICTIONS.** You acknowledge that SOFTWARE is subject to U.S. export jurisdiction. You agree to comply with all applicable international and national laws that apply to the SOFTWARE, including the U.S. Export Administration Regulations, as well as end-user, end-use and destination restrictions issued by U.S. and other governments. For additional information, see <http://www.microsoft.com/exporting/>.

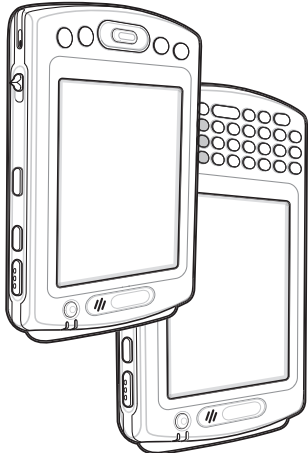
**PRODUCT SUPPORT.** Product support for the SOFTWARE is not provided by MS, its parent corporation Microsoft Corporation, or their affiliates or subsidiaries. For product support, please refer to SYMBOL TECHNOLOGIES, INC. support number provided in the documentation for the DEVICE. Should you have any questions concerning this EULA, or if you desire to contact SYMBOL TECHNOLOGIES, INC. for any other reason, please refer to the address provided in the documentation for the DEVICE.

**NO LIABILITY FOR CERTAIN DAMAGES.** EXCEPT AS PROHIBITED BY LAW, MS SHALL HAVE NO LIABILITY FOR ANY INDIRECT, SPECIAL, CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES ARISING FROM OR IN CONNECTION WITH THE USE OR PERFORMANCE OF THE SOFTWARE. THIS LIMITATION SHALL APPLY EVEN IF ANY REMEDY FAILS OF ITS ESSENTIAL PURPOSE.

FOR APPLICABLE LIMITED WARRANTIES AND SPECIAL PROVISIONS PERTAINING TO YOUR PARTICULAR JURISDICTION, PLEASE REFER TO YOUR WARRANTY BOOKLET INCLUDED WITH THIS PACKAGE OR PROVIDED WITH THE SOFTWARE PRINTED MATERIALS.

## Batterieinformationen

Die wiederaufladbaren Akkus von Symbol werden nach höchsten Industriestandards entwickelt und hergestellt. Allerdings besitzen auch solche Akkus eine begrenzte Lager- und Betriebslebensdauer und müssen irgendwann ausgetauscht werden. Zu den Faktoren, die sich auf den Lebenszyklus auswirken, gehören Hitze, Kälte, extreme Umwelteinflüsse und schwere Fallschäden. Bei einer Lagerung von mehr als sechs (6) Monaten kann eine dauerhafte Qualitätsminderung eintreten. Lagern Sie die Akkus deshalb stets kühl und trocken und fernab von anderer Ausrüstung, um eine Einschränkung der Ladekapazität, ein Rosten von metallischen Teilen und ein Austreten des Elektrolyts zu vermeiden. Wenn Sie Akkus länger als ein Jahr lagern, laden und entladen Sie sie mindestens einmal pro Jahr. Vermeiden Sie jeglichen Körperkontakt mit ausgetretenem Elektrolyt und entsorgen Sie die Akkus entsprechen. Ersetzen Sie die Akkus, wenn sich die übliche Betriebszeit erheblich verkürzt. Unabhängig davon, ob sie separat oder zusammen mit einem mobilen Computer oder Strichcodelesegerät gekauft wurden, beträgt die Standardgarantiefrist für Akkus von Symbol 30 Tage. Weitere Informationen zu Akkus von Symbol finden Sie unter: <http://mysymbolcare.symbol.com/battery/batbasics1.html>.



Informationen zu Lizenzvergabe, Patentierung

MC50

The Enterprise Mobility Company  
symbol

**(A) Garantie** Auf Hardware-Produkte von Symbol Technologies (im Folgenden „Verkäufer“ genannt) wird eine Garantie für Material- und Verarbeitungsfehler von zwölf (12) Monaten ab Lieferdatum gewährt, sofern keine andere schriftliche Verfügung des Verkäufers vorliegt und sofern das Produkt nicht verändert sowie unter normalen und korrekten Bedingungen betrieben wurde. Garantiebedingungen und -fristen für Software, integrierte installierte Systeme, modifizierte oder auf bestimmte Kundenanforderungen zugeschnittene Produkte

Dieses Produkt ist durch ein oder mehrere U.S.- und ausländische Patente geschützt. Patentinformationen finden Sie unter: <http://www.symbol.com/patents>.

### Patente

<http://www.symbol.com>

Holtsville, N.Y. 11742-1300

One Symbol Plaza

Symbol Technologies, Inc.

werden hiermit anerkannt.

können Marken oder eingetragene Marken der jeweiligen Firmen sein und

Technologies, Inc. Sonstige in diesem Handbuch enthaltene Produktmarken

Symbol und das Symbol-Logo sind eingetragene Marken von Symbol

Subsysteme, die in Symbol-Produkten enthalten sind.

implizierte Lizenz besteht ausschließlich für Geräte, Schaltkreise und

verwendet werden können, abdeckt oder sich auf diese bezieht. Eine

Materialien, Methoden oder Vorgänge, in denen Symbol-Produkte

Patent, das jegliche Kombination, Systeme, Apparate, Maschinen,

Rechtsverwirkung oder auf andere Weise unter jeglichem Patentrecht oder

Es wird keine Lizenz gewährt, sei es ausdrücklich oder durch Implizierung.

Schaltkreise oder Anwendungen ergibt

der Anwendung oder Benutzung jeglicher hier beschriebener Produkte,

Symbol übernimmt keine Produkt Haftung, die sich aus oder in Verbindung mit

um Zuverlässigkeit, Funktion oder Design zu verbessern.

Symbol behält sich das Recht vor, Änderungen an Produkten vorzunehmen,

© 2004 SYMBOL TECHNOLOGIES, INC. Alle Rechte vorbehalten.

Revocation does not alter the DRM Software's ability to play unprotected content. A list of revoked DRM Software is sent to your computer whenever you download a license for Secure Content from the Internet. You therefore agree that MS may, in conjunction with such license, also download revocation lists onto your computer on behalf of Secure Content Owners. MS will not retrieve any personally identifiable information, or any other information, from your computer by downloading such revocation lists. Secure Content Owners may also require you to upgrade some of the DRM components in this SOFTWARE ("DRM Upgrades") before accessing their content. When you attempt to play such content, MS DRM Software will notify you that a DRM Upgrade is required and then ask for your consent before the DRM Upgrade is downloaded. Third party DRM Software may do the same. If you decline the upgrade, you will not be able to access content that requires the DRM Upgrade; however, you will still be able to access unprotected content and Secure Content that does not require the upgrade.

### DESCRIPTION OF OTHER RIGHTS AND LIMITATIONS.

- **Speech/Handwriting Recognition.** If the SOFTWARE includes speech and/or handwritng recognition component(s), you should understand that speech and handwriting recognition are inherently statistical processes and that errors can occur in the component's recognition of your handwriting, and the final conversion into text. Neither SYMBOL TECHNOLOGIES, INC. nor its suppliers shall be liable for any damages arising out of errors in the speech and handwriting recognition process.
- **Limitations on Reverse Engineering, Decompilation and Disassembly.** You may not reverse engineer, decompile, or disassemble the SOFTWARE, except and only to the extent that such activity is expressly permitted by applicable law notwithstanding this limitation.
- **Single DEVICE.** The DEVICE Software is licensed with the DEVICE as a single integrated product. The DEVICE Software installed in read only memory ("ROM") of the DEVICE may only be used as part of the DEVICE.
- **Single EULA.** The package for the DEVICE may contain multiple versions of this EULA, such as multiple translations and/or multiple media versions (e.g., in the user documentation and in the software). Even if you receive multiple versions of the EULA, you are licensed to use only one (1) copy of the DEVICE Software.
- **NOTICE REGARDING THE MPEG-4 VISUAL STANDARD.** The SOFTWARE may include MPEG-4 visual decoding technology. MPEG LA, L.L.C. requires the following notice:
- **USE OF THIS SOFTWARE IN ANY MANNER THAT COMPLIES WITH THE MPEG-4 VISUAL STANDARD IS PROHIBITED, EXCEPT FOR USE DIRECTLY RELATED TO (A) DATA OR INFORMATION (i) GENERATED BY AND OBTAINED WITHOUT CHARGE FROM A CONSUMER NOT THEREBY ENGAGED IN A BUSINESS ENTERPRISE, AND (ii) FOR PERSONAL USE ONLY; AND (B) OTHER USES SPECIFICALLY AND SEPARATELY LICENSED BY MPEG LA, L.L.C.**

If you have questions regarding this Notice, please contact MPEG LA, L.L.C., 250 Steele Street, Suite 300, Denver, Colorado 80206: Telephone 303 331.1880; FAX 303 331.1879

MIT AUSNAHME DER GEWÄHRLEISTUNG DES EIGENTUMSRECHTS („WARRANTY OF TITLE“) UND DER OBEN AUFGEFÜHRHTEN AUSDRÜCKLICHEN GARANTIEEN ÜBERNIMMT

Produkt geliefert werden.

Garantiebedingungen nicht für Verbrauchsgügegenstände wie z. B. Batterien, die mit dem

ausgegebenen betrieblchen und umgebungsbezogenen Parametern festgelegt sind. Darüber hinaus gelten die obigen

Unfällen oder Kräften bzw. Einwirkungen außerhalb der normalen Verwendung innerhalb der

das außergewöhnlichen physikalischen Belastungen, Misshandlung oder

vom Verkäufer bereitgestellten Bedienungs- und Wartungsanleitungen entstanden sind. (iii)

Zusätzlich, die nicht von Symbol genehmigt oder geliefert wurden, oder die Nichtbeachtung der

Wasser oder andere Flüssigkeiten, austretende Batterien, die Verwendung von Teilen oder

normale Abnutzung, falschen Gebrauch, Fahrlässigkeit, unangemessene Aufbewahrung,

verändert oder modifiziert wurde. (ii) bei dem die Defekte oder Schäden am Produkt durch

Garantiefrist jeglicher Produkte dar, die vom Verkäufer repariert oder ersetzt wurden.

gewährt wird, stellen die vorstehenden Bedingungen keine Verlangerrung der ursprünglichen

reparierte Komponente aus einem Reparaturservice, wie in Abschnitt C oben aufgeführt.

Software, die ggf. vom Verkäufer während der Herstellung des Produktes installiert wurde.

die Weiterherstellung bzw. Neuinstallation von Software-Programmen oder Daten außer der

Verlust von Software-Programmen, Daten oder entfernbaren Datenspeichern oder für

Erstzeile: Der Verkäufer trägt keine Verantwortung für jegliche Schäden an bzw. jeglichen

Garantie gültig ist. Beim Käufer entstehen bei Garantierparaturen keine Kosten für

von eingesendeten Produkten, für deren Reparatur nach Feststellung des Verkäufers keine

Produkten, an denen der Verkäufer keinen Defekt feststellt („Kein Defekt festgestellt“) oder

Kosten des Verkäufers. Der Kunde ist verantwortlich für Rücksendekosten von eingesendeten

Risiken, die mit dieser Sendung einhergehen. Die Rücksendung an den Kunden erfolgt auf

ist für die Einsendung an den Verkäufer verantwortlich und übernimmt alle Kosten und

beschrieben sich auf Reparatur oder Wahl des Verkäufers) auf der Basis

gestellt wurden. Die einzige Verpflichtung des Verkäufers bei defekten Hardwareprodukten

Erfüllung der zugehörigen Spezialkationen für geeignete neue Materialien und Produkte

gewartet oder hergestellt werden, die aus zurückgegebene Produkten stammen und auf die

(B) **Produktservice** Produkte können mit Teilen, Komponenten oder Unterbauteilen

gewährt, je nachdem, welche Frist die längere ist.

ab Lieferdatum des reparierten Produktes oder bis Ablauf der ursprünglichen Garantiefrist

und Verarbeitungsfehler der Produkte von dreißig (30) Tagen ab Lieferdatum gewährt

Garantieparaturen, wird auf die geleisteten Reparaturdienste eine Garantie für Material-

Hardwareprodukten der Marke „Symbol“ unter dieser Vereinbarung, darunter auch

(C) **Reparatur von Hardware der Marke „Symbol“** Bei Reparaturen von

zurückgegebenen Einheiten stammen

Ersatzteile können neu sein oder aus unter den in Abschnitt D festgelegten Bedingungen

Verkäufer zur Verwendung bei der Wartung des Produkts verkauft werden (30) Tagen ab Lieferdatum gewährt

(B) **Erstzeile** Auf Ersatzteile (d. h. Teile, Komponenten oder Unterbauteile, die vom

Zusatzpunkt des Kaufs gültig waren, oder in der beiliegenden Softwarelizenz aufgeführt sind.

aufgewertete Produkte gelten so, wie sie in den jeweiligen Produktspezifikationen, die zum

(„kundespezifische Produkte“), wiederaufbereitete Produkte und überarbeitete oder

## END-USER SOFTWARE LICENSE AGREEMENT

You have acquired a device ("DEVICE") that includes software licensed by SYMBOL TECHNOLOGIES, INC. from Microsoft Licensing Inc. or its affiliates ("MS"). Those installed software products of MS origin, as well as associated media, printed materials, and "online" or electronic documentation ("SOFTWARE") are protected by international intellectual property laws and treaties. The SOFTWARE is licensed, not sold. All rights reserved. SOFTWARE includes software already installed on the DEVICE ("DEVICE Software") and MS software contained on the CD-ROM disk ("Companion CD").

IF YOU DO NOT AGREE TO THIS END USER LICENSE AGREEMENT ("EULA"), DO NOT USE THE DEVICE OR COPY THE SOFTWARE. INSTEAD, PROMPTLY CONTACT SYMBOL TECHNOLOGIES, INC. FOR INSTRUCTIONS ON RETURN OF THE UNUSED DEVICE(S) FOR A REFUND. **ANY USE OF THE SOFTWARE, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO USE ON THE DEVICE, WILL CONSTITUTE YOUR AGREEMENT TO THIS EULA (OR RATIFICATION OF ANY PREVIOUS CONSENT).**

**GRANT OF SOFTWARE LICENSE.** This EULA grants you the following license:

- **DEVICE Software.** You may use the DEVICE Software as installed on the DEVICE.
- **COMPANION CD.** A Companion CD is included with your DEVICE, and you may install and use the Microsoft ActiveSync® 3.7 component on one (1) or more computers to exchange information with one (1) or more computing devices that contain a compatible version of the Microsoft® Pocket PC Software 2003 operating system. For other software component(s) contained on the Companion CD, you may install and use such components only in accordance with the terms of the printed or online end user license agreement(s) provided with such component(s). In the absence of an end user license agreement for particular component(s) of the Companion CD, you may install and use only one (1) copy of such component(s) on the DEVICE or a single computer with which you use the DEVICE.
- **Microsoft® Outlook® 2002.** If Microsoft Outlook 2002 is included with your DEVICE, the following terms apply to your use of Microsoft Outlook 2002: (i) regardless of the information contained in the "Software Installation and Use" section of the online EULA you may install one (1) copy of Microsoft Outlook 2002 on one (1) computer to use, exchange data, share data, access and interact with the DEVICE, and (iii) the EULA for Microsoft Outlook 2002 is between SYMBOL TECHNOLOGIES, INC. and the end user - not between the PC manufacturer and end user.
- **Security Updates/Digital Rights Management.** Content providers are using the digital rights management technology contained in this SOFTWARE ("DRM") to protect the integrity of their content ("Secure Content") so that their intellectual property, including copyright, in such content is not misappropriated. Portions of this SOFTWARE and third party applications such as media players use DRM to play Secure Content ("DRM Software"). If the DRM SOFTWARE's security has been compromised, owners of Secure Content ("Secure Content Owners") may request that MS revoke the DRM Software's right to copy, display and/or play Secure Content.

## Rechtliche Informationen

Alle Symbol-Geräte sind so konstruiert, dass sie die Normen und Richtlinien der Länder erfüllen, in denen sie verkauft werden. Außerdem werden alle Symbol-Geräte je nach Land mit den erforderlichen Prüfzeichen versehen und entsprechend der Bestimmungen des Landes beschriftet.

Jegliche Änderungen an Geräten von Symbol Technologies, die nicht ausdrücklich von Symbol Technologies genehmigt wurden, könnten dazu führen, dass dem Benutzer die Erlaubnis für den Gebrauch des Geräts entzogen wird.

Antennen: Verwenden Sie ausschließlich die mitgelieferte Antenne oder eine genehmigte Ersatz-Antenne. Nicht genehmigte Antennen, Modifikationen oder Zubehörteile können das Gerät beschädigen und stellen gegebenenfalls einen Verstoß gegen Vorschriften dar.

### Datenfunkmodule

Symbol MC50 ist ein zugelassenes RLAN-Funkgerät. Typ: MC5040.

### Anbringen der landesspezifischen Prüfmarke(n)

Auf dem Gerät werden Prüfetiketten angebracht, die anzeigen, dass die Funkmodule für die Verwendung in den folgenden Ländern zugelassen sind: USA, Kanada, Australien, Japan und Europa<sup>1</sup>.

Hiweis<sup>1</sup>: Für 2,4-GHz-Produkte: Europa umfasst Belgien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Großbritannien, Irland, Island, Italien, Kroatien, Lettland, Liechtenstein, Litauen, Luxemburg, Malta, Niederlande, Norwegen, Österreich, Portugal, Schweden, Schweiz, Slowakei, Slowenien, Spanien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern. Neben den oben aufgeführten kann auch für andere Länder ein Prüfzeichen auf dem Gerät erforderlich sein.

Bitte informieren Sie sich unter [www.symbol.com](http://www.symbol.com) über die Länder, für die Prüfzeichen vorgeschrieben sind.

Für Länder, in denen Prüfzeichen vorgeschrieben sind, wird der Verpackung gegebenenfalls ein Bogen mit Marken beigelegt.

Falls die erforderliche Marke nicht mitgeliefert wurde, wenden Sie sich bitte an Ihren Lieferanten.

So bringen Sie die Landesmarke an:

- Lösen Sie die Marken für das Land, in dem das Gerät verwendet werden soll, vom Bogen ab.
- Kleben Sie die Landesmarken in den auf dem Prüfetikett vorgesehenen Bereich.



Der Betrieb des Geräts ohne Prüfetikett bzw. ohne die erforderliche Landesmarke ist unzulässig.

### Arbeitsschutzempfehlungen Ergonomische Empfehlungen

**Vorsicht:** Die folgenden Empfehlungen sollten beachtet werden, um potenzielle Gesundheitsbeschwerden am Arbeitsplatz zu vermeiden oder zu minimieren. Wenden Sie sich an Ihren Gesundheits- und Sicherheitsbeauftragten vor Ort, um sicherzustellen, dass Sie die Sicherheitsvorschriften Ihres Unternehmens befolgen, die dem Schutz von Mitarbeitern am Arbeitsplatz dienen.

- Einseitige, sich ständig wiederholende Bewegungen sollten vermieden oder reduziert werden
- Es sollte auf eine geeignete Körperhaltung geachtet werden
- Größere Körperkräfte sollten vermieden oder reduziert werden
- Gegenstände, die häufig verwendet werden, müssen im funktionellen Greifraum liegen
- Die Arbeitshöhe soll der Körpergröße und der Art der Arbeit angepasst sein
- Gegenstände müssen schwingungsfrei aufgestellt werden
- Wenn starke Muskelkräfte eingesetzt werden müssen, ist eine geeignete Körperhaltung zu ermöglichen und für Abstützungen zu sorgen, damit der Kraftweg durch den Körper kurz und einfach gehalten wird
- Tische und Sitze sollten verstellbar sein
- Für Körperbewegungen soll ausreichend Raum vorgesehen sein
- Es sollte ein geeignetes Arbeitsumfeld geschaffen werden
- Arbeitsabläufe sollten optimiert werden.

### Weitere Informationen

- Verwendung nur für nicht-stationäre Arbeiten an Bildschirmen.
- Nur für nicht stationäre Bildschirmtätigkeiten geeignet.



### FCC-Emissionsrichtlinien Sicherheitshinweise

Das Gerät erfüllt international anerkannte Standards für spezifische Absorptionsraten (SAR = Specific Absorption Rate) im Zusammenhang mit der Exposition von Personen gegenüber elektromagnetischen Feldern von Funkgeräten.

### Verringern der RF-Einwirkung – ordnungsgemäße Verwendung

Das Gerät sollte nur in normaler Betriebsposition verwendet werden. Es wird empfohlen, während des Betriebs jedweden näheren Kontakt oder Körperkontakt mit der Antenne zu vermeiden.

### Handheld-Geräte

Dieses Gerät wurde für den normalen Einsatz am Körper von Personen geprüft. Wenn Gürtelclips, Holster und ähnliches Zubehör von anderen Herstellern verwendet werden, ist darauf zu achten, dass dieses Zubehör keine Metallkomponenten enthält. Zubehör, das diese Forderungen nicht erfüllt, genügt unter Umständen nicht den Forderungen der FCC in Bezug auf die Exposition von Personen gegenüber hochfrequenter Strahlung und sollte vermieden werden.



### Lasergeräte

Symbol-Geräte mit Lasern erfüllen die folgenden Normen und Richtlinien: US 21CFR1040.10, IEC825-1:1993 und EN60825-1:1994+A11:1996. Die Laserklassifizierung ist auf einem der Aufkleber auf dem Gerät angegeben.

LED-Geräte der Klasse 1 werden als ungefährlich eingestuft, sofern sie für ihren vorgesehenen Zweck eingesetzt werden. Die folgende Warnung muss laut US- und internationalen Bestimmungen aufgeführt werden:

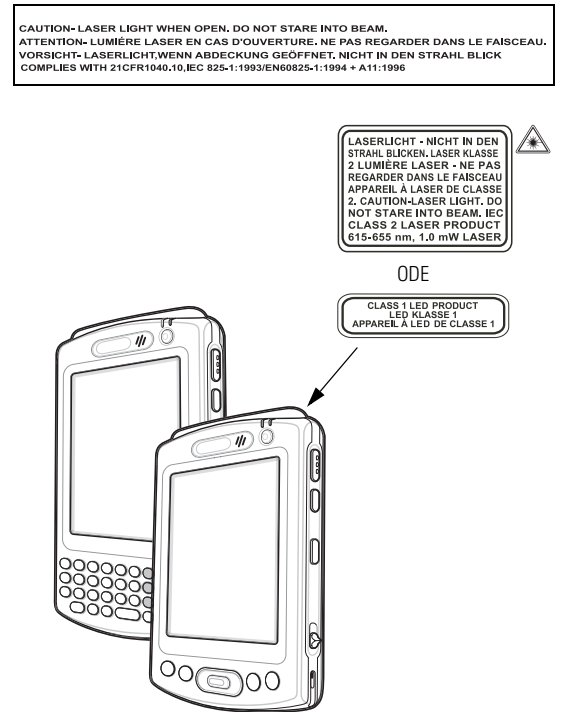
**Vorsicht:** Die Verwendung von Bedienelementen, die Veränderung von Einstellungen oder die Durchführung von Prozeduren, die hier nicht erwähnt sind, können dazu führen, dass Personen gefährlichem Laserlicht ausgesetzt werden.

Laserscanner der Klasse 2 arbeiten mit einer sichtbaren Niedervolt-Lichtdiode. Wie bei jeder hellen Lichtquelle, wie z. B. auch der Sonne, sollte vermieden werden, direkt in den Lichtstrahl zu blicken. Über Gefahren bei einer kurzzeitigen Aussetzung des Laserlichts eines Laserscanners der Klasse 2 ist nichts bekannt.

Nur für die Verwendung mit positiver Bildpolarität (Klasse II).

Nur für positive Bildpolarität geeignet (Klasse II)

### Warnhinweise auf Scannern



### Laser-Etiketten

Die folgenden Informationen werden nach Maßgabe von Abschnitt 5 IEC 825 und EN60825 bereitgestellt:

ENGLISCH / ENGLISH		HEBRÄISCH	
CLASS 1	CLASS 1 LED PRODUCT	1 רמה	LED מוצר
CLASS 2	LASER LIGHT DO NOT STARE INTO BEAM CLASS 2 LASER PRODUCT	2 רמה	אור לייזר אין להביט אל תוך החרם מוצר לייזר רמה 2
DÄNISCH / DANSK	ITALIENISCH / ITALIANO		
KLASSE 1	KLASSE 1 LED PRODUKT	CLASSE 1	PRODOTTO AL LED DI CLASSE 1
KLASSE 2	LASERLYF SE IKKE IND I STRÅLEN KLASSE 2 LASERPRODUKT	CLASSE 2	LUCE LASER NON FISSARE IL RAGGIO/PRODOTTO AL LASER DI CLASSE 2
NIEDERLÄNDISCH / NEDERLANDS	NORWEGISCH / NORSK		
KLASSE 1	KLASSE-1 LED PRODUKT	KLASSE 1	LED PRODUKT, KLASSE 1
KLASSE 2	LASERLYKT NIET IN STRAAL STAREN KLASSE-2 LASERPRODUKT	KLASSE 2	LASERLYS IKKE STIRR INN I LYSSTRÅLEN LASERPRODUKT, KLASSE 2
FINNISCH / SUOMI	PORTUGIESISCH / PORTUGUÊS		
LUOKKA 1	LUOKKA 1 LED TUOTE	CLASSE 1	PRODUTO LED DA CLASSE 1
LUOKKA 2	LUMIERE LASER ÄLÄ TULIJOTA SÄDETTÄ LUOKKA 2 LASERTUOTE	CLASSE 2	LUZ DE LASER NÃO FIXAR O RAIO LUMINOSO PRODUTO LASER DA CLASSE 2
FRANZÖSISCH / FRANÇAIS	SPANISCH / ESPAÑOL		
CLASSE 1	PRODUIT LED DE CLASSE 1	CLASSE 1	PRODUCTO LED DE LA CLASE 1
CLASSE 2	LUMIERE LASER NE PAS REGARDER LE RAYON FIXEMENT PRODUIT LASER DE CLASSE 2	CLASSE 2	LUZ LASER NO MIRAR FJAJEMENTE EL HAZ PRODUCTO LASER DE LA CLASE 2
DEUTSCH	SCHWEDISCH / SVENSKA		
KLASSE 1	LED-PRODUKT DER KLASSE 1	KLASS 1	LED PRODUKT KLASS 1
KLASSE 2	LASERSTRÄHLEN NICHT DIREKT IN DEN LASERSTRAHL SCHAUEN LASERPRODUKT DER KLASSE 2		LASERPRODUKT KLASS 2

### Netzteil

Verwenden Sie ausschließlich ein von Symbol genehmigtes Netzteil (Teilennr. 50-14000-147) mit einer Ausgangsleistung von 5,4 VDC und mindestens 3 A. Die Stromversorgung ist nach EN60950 für die Verwendung in SELV-Stromkreisen zertifiziert. Bei Verwendung eines anderen Netzteils werden alle für das Gerät gewährten Genehmigungen außer Kraft gesetzt, und der Betrieb kann gefährlich sein.

Verwenden Sie ausschließlich ein von Symbol genehmigtes Netzteil (Teilennr. 50-14000-147) mit einer Ausgangsleistung von 5,4 VDC und mindestens 3 A. Die Stromversorgung ist nach EN60950 für die Verwendung in SELV-Stromkreisen zertifiziert.

### Herzschrittmacher

Die Herstellerempfehlung gibt vor, einen Mindestabstand von 15 cm zwischen einem drahtlosen Handheld und einem Herzschrittmacher einzuhalten, um mögliche Interferenzen zu vermeiden. Diese Richtlinie entspricht unabhängigen Forschungsergebnissen und Empfehlungen von Wireless Technology Research.

### Träger von Herzschrittmachern

- Personen mit Herzschrittmachern sollten das eingeschaltete Gerät IMMER mindestens in einem Abstand von 15 cm von sich entfernt halten.
- Das Gerät darf von diesen Personen nicht in der Brusttasche getragen werden.
- Das Gerät sollte an das am weitesten vom Herzschrittmacher entfernte Ohr gehalten werden.
- Falls Sie Grund zu der Annahme haben, dass Interferenzen auftreten, schalten Sie das Gerät unverzüglich aus.

### Hörgeräte

Das Gerät kann bei Hörgeräten Störungen hervorrufen. Wenden Sie sich im Falle von Störungen an den Hersteller Ihres Hörgeräts, um Lösungen zu erfragen.

### Andere medizinische Geräte

Das Gerät strahlt Funkfrequenzen ab und kann unter Umständen Störungen bei unzureichend abgeschirmten medizinischen Geräten hervorrufen. Fragen Sie bei Ihrem Arzt oder beim Hersteller des medizinischen Geräts nach, ob es ausreichend geschützt ist.

Als allgemeine Vorsichtsmaßnahme sollten Sie das Gerät in Krankenhäusern und an anderen Orten, an denen empfindliche medizinische Apparaturen betrieben werden, ausschalten. In einigen Ländern ist das Ausschalten von Mobiltelefonen und ähnlichen Geräten in bestimmten Bereichen gesetzlich vorgeschrieben.

### CE Zeichen und der europäische Wirtschaftsraum (EWR)

Der Betrieb von RLAN-Geräten (2,4 GHz) unterliegt folgenden Beschränkungen im europäischen Wirtschaftsraum (EWR):

- Die 2,4 GHz-Geräte dürfen eine Strahlungsleistung von 100 mW EIRP nicht überschreiten und müssen im Frequenzbereich zwischen 2,400 und 2,4835 GHz liegen.
- In Frankreich müssen 2,4 GHz-Geräte im Frequenzbereich zwischen 2,4465 und 2,4835 GHz liegen.
- In Belgien müssen im Freien verwendete Geräte im Frequenzbereich zwischen 2,460 und 2,4835 GHz liegen.
- In Italien ist eine Benutzerlizenz für den Einsatz unter freiem Himmel erforderlich.

### Konformitätserklärung

Symbol Technologies, Inc. erklärt hiermit, dass dieses Gerät die wesentlichen Forderungen und anderen relevanten Vorschriften der Richtlinien 1999/5/EG, 89/336/EEC und 73/23/EEC erfüllt. Konformitätserklärungen können unter <http://www2.symbol.com/doc/> heruntergeladen werden.

### Andere Länder

Mexiko-

Geräte müssen im Frequenzbereich zwischen 2,450 und 2,4835 GHz liegen.

Israel-

Geräte müssen im Frequenzbereich zwischen 2,418 und 2,457 GHz liegen.

Sri Lanka-

Geräte müssen im Frequenzbereich zwischen 2,400 und 2,430 GHz liegen.